

Съдържание
относящо се към
изданието на 12 ноември 1851 г.

АЛБИНА РОМАНЪСКЪ

ГАЗЕТЪ АДМИНИСТРАТИВЪ ШИ ЦОЛИТИКЪ
ЛІТЕРАЛЬ

НОВИТАЛЕ ДИНАФАРЪ ТБРЧА

Дела Константинополе дин 28 окт: Аницинцъзъ
бръмътоарие: Капитан-Паша, а кърда флотъ дн
маръ дела Родс, сад страндинат още че де фортънъ,
съ ригоръсъ ла капиталие, невоит фингъ а първъсъ скопъ
съ себъ де а мерие ла Александра, виде Холера фа-
че ачел май комплийт Омор. Тисбий Вице-краю де
енгъстъ аб първъсъ цара ачел, ши къ тоатъ аса фа-
милие аб тракътъ ла инсба Кандя сад Врътъ.

ла 21 септ: Кандъ тадъ фъкътъ личъ де пърте ай
ампърцире а иловей де пошъкъ пентръ капиталие ши
пентръ провинци. Сайд-Ефени, че есте Бълг-Ха-
не-Назиръ, сад инспекторъ българъ, аб датъ М. С.
Солтановъ ла Сан-Стефано ш стръблитъ фестъ, ла
каръ аб фост фацъ Каймакамъ, Сераскиръ, ши чай
май май Драгътъри аи статълъ. М. С. Солтановъ аб
мересъ ла ачестъ ампредюрате дн ш фоарте фромоасъ
кареть, че нб дъмътъ и сад хъръзитъ де кътъръ Ахмедъ:
Корте а Росій, ши ла каръ ера Ахъмъзъ 14 телегъри,
Феста (серваръ) ачестъ аб цъндътъ трй зиле де ръндъ,
абълъ каръ М. С. сад Ахметънат дн аса резиденцие.

Дъмътъ линъ сад датъ Арапой Арменилор касиле
дор, че сад фост въндоубътъ ла Търчи пе времъ пригонирий,
ши номай ачеле касе ръмъсесе секвестърите, каре ера
пе динафаръ дъпъ мода Търчиилор здгръвите, акма-
лисънъ Хати-Шериф Ахметътеск оръндъеше а съ
Литовна проприетарилор сей тоатъ ачеле касе здгръвите
дин Нера ши Галата.

Директоръ Въмъл Салих-Бею, сад номиръ
ко-
мисаръ пентръ ачестъ интересъ.

Д. Портър Шаркъ д'Афер Норд-Американ аб
авдътъ на 21 септ: ш конференцие къдъ Пеартъ, лн
каръ сад скимватъ ратификациенъ трактътъ де негоци
ликиетъ линтъре ачестъ дълъ потъръ. Ер д. Хедсон се-
кретаръ амбасадъ, а ши плакатъ ла Америка къдъ ачест
трактъ линтъритъ.

ла Салоникъ сад дескоперитъ линтъре още дн ком-
плектъ юнитътъ а азъка фокъ ши револю, пентръ каре
мобъци дин милитаръ садъ побъ ла линкисаръ.

Четвъдъ дела скотаръ тогъ линтъ ид сад фост съ-
пъсъ. Командантъ Гвардій Ахмедъ: Паша
сад тримътъ ла тъбъра Марелъ Визиръ къдъ порончъ, де
а гръбъ операцие оценечъ. Старъ сънътъцъ мълтъ
сад ригокътъ ла Константинополе, ловириле де чомъ
ера фадъ, Холера линчрасе де тогъ, дар ачестъ епиде-
мие сад линтънъ спре дълъ, ши адърънъ ла София, Фи-
липоли, Серес, ши ла Монастир (Битола).

(Ва брма)

ПОЛОНИА

Газета десетътъ А Прѣсъ Аницинцъзъ дела Варсава
дин 18 окт: М. С. Ахметъратъ ши Краюлъ аб номиръ
пе ген: де кавалеръ контеле Вит кавалеръ Волтъръблъдъ ливъ.
Ноапътъ спре 12 окт: аб тракътъ пе личъ дн Къръеръ де
Кабинетъ мегрънъдъ дела Виена ла Сан-Петъръсбургъ. Ми
13, аб сесътъ Генералий Ридигъръ, Докторофъ, ши поло-
нълъ ген: Стрѣенски. Министерія кълъблъдъ ши а линъцъ-
тириоръ, аб линчепътъ маръ ка май наинте а са Драгътъ-
риоръ.

Ли фабрика дѣ Бронз А лий Грегоріе, сад върсатъ

статъблъ а ръпосатъблъ принц Йосеф Пониа-
тобеки, карие дин фамилія члбд дин брмъ Край ал
полоній, ал фамъръцошат дн епоха лбд Наполеон а са
партидъ, ши саб оцнит пентръ ачеста. Ала вътъліа
чѣ маре дела Алиска, ал арътат маре витекіе, пен-
тръ каре Наполеон лбд нбмит маршал ал Франций. Не-
коит фінд а съ трае дин панітѣк погтернаръ алеате ши
алдигат фінд де дбшманъ трекълд, бнбд рѣб гладост
саб днекат.

ФРАНЦІА

Краюл Абѣ-Филип тка черче га песте пбцин четатѣ
Валансін (пе марчинѣ Белцій), бнде съ ка фнтар-
ни-кб-краюл Леопольд . Дбпъ днкѣрѣ пѣчай ши парте а
армій съ ка тримите ала провинїа Вандея , бнде тот
днкѣ брмъзъ тблебрърие дн фаворблъ-екс-краюлъ кара
Х (ал зечиле).

Дн театрѣлъ Фавор се ка фате писте кѣтеви зиле
ш маре мбзикъ комписъ (алкътвть) де екс-Ампъ-
ратълъ Дон-Педро , карие прекомъ есте ційт , млатъ съ
анделетничире кб ачѣтъ мъестріе .

Камера депотицилор ал днкѣт дн 15 окт: шл-
убире, прин-карѣ се адаг днкѣ 500 міл франчи кътъръ
ди милион , че есте хотърят а либтора пе стрыній , кат-
рій пнтръ брмътъръ политичеръ кафтъ сильпаре дн Фран-
ція .

Тен: Ламарк ал пропис а се организи пентръ алъ-
тарѣлъ Франций днкѣ 300 баталіоне де твардіа націо-
налъ .

Націоналъ днциннцазъ иктъ Професорблъ Альекелъ ,
бнбл дин къпітннле фрзиторъ революціи Шолоне , ал
ссесит ал Пари дн 18 октомвріе .

ИРЛАНДІА

Газета де стат дин 20. окт: пбвликъ брмътъ-
аріе : Жнчетълд акба революціа полоній ши лецио-
нта ржндбіаль , ши лнннцѣ статорничитъ фінд дн
ачѣтъ фамъчиннатъ царь , А. С. Краюл ал порончит
ка мъсбріе феритодре ши милитаре арътате т Но. 340
ал Газетей ноастре дин анбл трекът съ седе сфинцезе .
Дрепт ачеса трбпеле корпосадъ 1, 2, 5, ши 6, съ
кор албче тар дн стафе , прекомъ ал фост дн кремъ де
лаче . Нбмърблъ локннцілор де холера ал фост ал 19
окт: 28, дин каре 11 ал мбрнт , тар дела днчепрѣлъ
спидемій саб ловит 1953. ал мбрнт 1237.

КРЪІА ЦЕРИЛО РЕЧОС

Фонле пбвличе жпринд брмъторъл рѣспубнс ал

статъблъоръ Генерале (опрѣскъ адѣнаре) а Оландій
асбрпа кважитъблъ Краюлъ .

Кб мѣцъмире привеце патріа фаптеле ветежилор
сеи апърътъоръ . Апъръ дрѣпътъ симцире днмъндрито-
ре съ днналъцъ Нидерландія днтрѣ націиа Европій ;
Дар дн погтерѣ дрептъцій тале май млатъ съ апептѣ .
Днстрѣмъвътъцітъ ши асбрпкътъ де демблт , патріа че-
ре ш гравнікъ дндестъбларе ши рѣгларисире интересбр-
лор сале . Сире ! Націа , пре карѣ ни дммъндрим а ш
анфъциона , есте днкѣ гата пентръ словозеніе ши ин-
депенденцие (неатжрнаре) а днтрѣвнца тоате погте-
ніе кб алте погтерѣ съ дндъмънзезе днкбрннд плинирѣ
ачестій скопос .

Жнрналд де Хѣ , брмъзъ а сфѣтън пе краюл
Оландій , а нб прими трактатъ пропис де конференцие ,
адъбжннд : Къ орі кѣтъ съ спбне деспре бннрѣ конфе-
ренци , тогбш нб есте де крезбт , къ погтериле , че днкѣ
над коноскѣтъ тоате пе Леопольд , кор ешилъ ръзкою ,
кѣнд краюл Оландій кб фий свѣт ка пъши кб армія дн-
троб апърълъ дрептъблъоръ сале .

(Ерна Трактатъблъ Оланда-Белцік)

Арт: 9. Ленбнрилъ арт: 107 ши 117 жприн-
се дн актъблъ конгресъблъ де Вене , атжрнътодре де сло-
вода погтире а рѣрилор , се кор Аланка ал рѣриле погти-
тоаре , че диспърцѣск саб петрек де ш датъ пъмънѣа
Белцік ши Оландѣз .

— 10. Днтрѣвнцилъръ канадъблъоръ че петрек де шдатъ
ачесте док цѣръ , ка фи словодж пентръ альбдитерій
жнбелоръ статъбр .

Се днцълрѣ кѣтъ тѣ се кор фолоси де ш потрикъ кб
тоате ачеле кондїцїй , ши къ деспре вна ши алта пар-
те се кор пбд мъсбрате дѣръ пентръ погтире ачесторъ ка-
налубр .

— 11. Комнникаціиа де негоц пентръ политіа Мас-
трых ши Ситаръ кор ръмънє словоде ши нб се кор погте о-
при спбтничий дн кважит .

Днтрѣвнцилъръ дрѣмърълоръ , жаре трактъблъ прин а-
чест ораш док ла марчинѣ Германий , се ка сбдне нб-
май ка ш мъсбрать погтире дѣ баріеръ (рогаткъ) пен-
трълъ-рнсемнларѣ ачесторъ шоссе , днкѣт концбл де Трак-
тио се нб черче ничи ш піеденкъ .

— 12. Ал днжмпларѣ кѣнд сар фаче дн Белціа вре-
бн нб дрѣмъ саб сар стпка вре бн нб канал , че ал да дн
рѣблъ Моза , днприжма днсемннблъ Оландѣз хотар ,
атбнч Белціа ва чере , тар Оланда ва днгъдѣн прелнци-
рѣ ачелѣ канал саб а дрѣмъблъ кб келтвала ши дбпъ
плакблъ Белцій пън ла марчинѣ Германий .

(Бръзъ челе къд амърбонтбл токмеле линтъ ачкста)
 (Ва брма)

МАРЪ БРИТАНИЕ

Сир Чарл Багъ, амбасадор Англий ви Оланда, линцинцижнд пе говернбл сед, къ краю Гилом ар фи арътънд плекаре а нб прими ачле 24 артикли бл а трактатбл ви де паче, Лорд Палмерстон, министрбл Англий ар фимпъртъшият конференциј депеша лий Сир Багъ, ши ачкста сад ви киет бръзъорул ал 50-ле протокол.

Ли финца амбасадорилор Абстрий, Франций, Маре Британий, Пресиши-Россия. Пленипотентъбл Англий ар десис конференциј прин четири депеши лий Сир Багъ асбира фимпъртъширий, че ачеста ар фънкт министрбл Оланда, към къ челе чинчий Марий побтери Дресик а нб се май лино оцириле линтъ Оланда ши Белція.

Ли юнд ли бъзгаре де самъ ръснобна М. саде краюй Оланда, къ поберие словоде ар фи, ахъ лиара ма лобира мъсбрилор, сад ши асбира тъчерий саде; къ краю иб ера даторю а фаче май ианите ибносъбл скеносъбл сед пентръ челе, че кър-брма дбътъ линчетаръ армистици, ши кънд ши ар фи снит, апой ли кърса артъмпърилор ар птѣ съ наскъ одре къре фимпредърий, кърие ар снитва скопосъбл, че М. са ар фи аръчат.

Абънд фимпъгаре де самъ, къ конференциј прин иота са дин 14 окт: ар декларит, къ челе чинчий кърси се кър фимпротиви къ тоатъ побтеръ лор, а нб се май лино оциринае.

Ли юнд фимпъгаре де самъ, къ декларациј М. саде краюй Оланда, иб юрти пе конференцие а брма ата, де кът нбмай дбътъ къбриндеръ сбо арътатей ноте, ши а се юрти, де а линиедека линчеперъ огниръ, пентръ а къръл лионре М. саде краю шаб пъстрат дртбл; пре лиингъ ачсте, ли юнд аминте, къ атмрнъ де ла лисбширите конференциј, а пдие ли лвъраре къбинчосе мъсбрй, пленипотенцијаръ ар хотърът а пофти пе говернбл М. саде Британический, за рънди фъръ линтързие ю флотъ не цермба Оланда, къ ли-сърчиндре, ли съ ка ачестъ флотъ, съ нб факъ чинчий ш мишкаре, чиномаи кънд М. саде краю Оланда ар лино оцириле асбира Белція. Мр кънд ачкста сад фимпъм-ла атвичи флота съ єи мъсбрите къбинчосе спре а дбче гравника линетаре а оцирилор.

Пленипотенцијаръ ар май хутърът, къ дѣкъ ачестъ мъсбръ нб ар фи дестбл пентръ фимплиниръ скопосъбл, атвиче конференциј за фимпрединца тоатъ ачле, че се кър скокоти де тревдинцъ пентръ фимплиниръ юнай асемене скопос.

Ачестъ протокол се ва фимпъртъши пленипотенција-

рибл М. саде краюй Оланда, преком ши амбасадо-рилор челиор чинчий кърци. (Испълици)

Естерхази, Весенберг, Тайлера, Палмерстон, Бюлов, Айкен, Матесевичи.

Флота дин 14 висе де ръзбою алкътътъ ши менитъ а мерие асбира Оланда, ар ши плекат дела ли-манда Портс-мът ли 15 окт: сбйт команда адмира-лъбл Маре. Маре джесес Елена де Росия ар плекат дела Лондра ли Германия.

Ши тоатъ Англия бръзъ Марий адънъри де по-пор, спре а фаче кътъ краю адресе ли фаворбл реформей. Касиле Интиреформистелор (противничилор реформей) тад дъръмат, плекат ар брмат ши тоарте де ом. Дка де Нисестеле цѣне 300 пъзитъри, спре а фери каса лий деспре асемине иъвълири.

Аспримъ мъсбрилор де карантинъ ар причинитъ ли Англия саде къре тълабъри.

Линцинцирите фозарте проспите, адате дела А-мерика дин 8 октомвр, сбйт де ю фозарте примеждю-асе реколтъ, брматъ ли статбриле де амъза статбрилор Ирд-Американе де кътъ Скалвий чий нерги.

Ла политија ли де партизаний реформий ар примблрат портретбл (кипбл) лий дка Велингтон прин тоатъ б-лице щи плацеле, дбътъ къре, лад анинат пеш снънзбрътъре щи ли брътъ, преком се фаче ла олений спажибрациј, ар тъет фоніа, де къре ера анинат портретбл.

ГРЕЧІА

Линиптерија Франций побликъ бръзътаръ адресъ а ибносъбл Оланда (приторю ёлинилор) Д. Бинар: Контеle Каподистриас ар мбрит, фъкъндбес жертъ виен партнбларе брији. Историсиръ че къ амъртъ ачестъ къде линчимаири, нб есте лиакъ ибно-съблътъ лъмбрит, дар линчимпъларъ есте ю ненор-чије атлът пентръ Греција, кътъши пентръ Европа, къ-чий ръпосатъ ар фост легътъра, прин къре се юнъ аса патрієтъ лъмътъ че политичитъ. Иб се ювени ада кре-заре юзор Газете де фимътъоре, контеle Каподистриас ера ювит де ачъ май маре парте а нацей Греција. Атлътърий дин юнитръл църъл ю скотъ де пърните, щи тоарте ю са-ка фи мблат тънгитъ де тоци, щи ли-съши ю дбшманий сей, щи линтъртърий реколтей де Иада, песте пубцин юл кър дори. Лисбширите прези-дентбл ар фост мърце, ли къ щи асале грешеле, со-котите ка але виен къпинетъ де стат, ар фост ю вър-тъте. Елбръ линипелчигъ щи некрединца линтатъ, фнкът нб погъръ кърца пе Интриганци, щи пе бреси-ториј Сомелор статбл; Дрепт ачес, над птѣтъ ръмъ-не фъръ дбшманий. Девадъ де принца Гревилор кътъ

ненорочитълъ лор президентъ, за фи брътъорълъ протестъ ал армия Греций, датълъ рътъмиларъ дела Порос. Сълдаций Пелопонезълъ (Морей) декларескъ лнанитъ алъ Адмиралъ ши лнанитъ Оаменилор симцирилъ Адре-рълъши а лнгристъръ, чи къбъпринс съмъца бръмъръ а ингританцилор пагрълъ, центитоаре номай спре лн-плиниръ партиколарилор скопосбръ. Ноціа Греческъ се афла апразе де пеире къндъ прин а Проний лнсб-фларе садъ лнкрединцатъ кърма гъвернълъ лн лннине днбълъ върватъ, кареле алъвътъ върдиниа а шмъжитъ съпътъгъда (пакъза) погтерилор алаете.

Елълъ лнфранагъ неоржнъделе дѣ пе вскастъ ши пръдъчониа дѣ пе маре. Немеричицъ ши лнпъ-тицъ Греций садъ лнгбрнътъ мар пе алъ каселъ лоръ, націа лнчепесъ десъ лнформа политичесъ или мораличесъ, ши къбъ пасбръ гигантъчесъ (дѣ брѣши) бръма кътъръ аса дин подъ нациеъ политичесъ, ши кътъръ социала чинилиза-цъе, даръ върбація карій алъ фостъ кълакъ лн пъмънитълъ Греций къбъ скопосъ, дѣ а лнфінцъ лнрътъщите планъ-рълъ къбъ лнсбъш а патрѣлъ събръаре, възжнълъ къ гъвернълъ контелъсъ Каподистріасъ ли се лнпротивъръе, алъ лнчепетъ алъ дѣ фъима, а адемени пе Оамений чи непрічепъцъ, ши алъ Адемина кътъръ ардѣръ флотей Греций, лнтъ вълнилъ дѣ ачестъ крдълъ ненорочицъ, милитарій Пел-лопонезълъ протестълъ асбръпра предсънтицилор (вънзъгъ-рилор) брѣ чине аръфи, ши чеълъ фата лбъ Адмиралъ, лнанитълъ чеълъ трій погтеръ ши лнанитъ тоате лнмълъ алъ траце алъ пнедекатъ". Ачестъ протестъ искълитъ дѣ ко-локотройнъ ши дѣ алте ѿ сътъ нѣмъ, садъ фостъ датъ гъвер-нълъ ка о докладъ а неновнъція націеъ Греций, ши а дориницъ сале дѣ а исе пъстра виневонцъ погтер-лоръ алаете. Адресъ Д. Еннаръ ададицъ: "Ненорочитъ кареле алъ Омбрътъ пе контеле Каподистріасъ тозъ съдатъ алъ ръпъсъ ши патрѣлъ са".

ПОРТГАЛА

Дела Лизавона дин 3 окт: скрѣдъ ачесте: "Дѣ къ-тева съпътъмълни ни алъмъ лнтръ ши съферицъ ненр-иницъ. Времълъ трече, фтьръ а адчесъ вре ши лнгокмире лн але ноастре лнрещеръръ, ши сънріа гъвернълъ лн-търъ гръциръ тъсбръилор дѣ апъларе аратъ, парку пъти-мирие ноастре алъ аке съ ціе лн вечи. Дин тоате се аратъ, къ Ден-Мигелъ Аризътълъ дин атакъ дѣ бндеълъ. Ръмъшица Мариней (флотей) ноастре съ дреце ши съ ка ашезъ ла гбра рълълъ таю. Къ тоате ачесте, Мигелистъ надъ маре недежде, ши крѣдъ, къ прин асе-

мене тъсбръ, еоръвъе кътирига номай олре каре Конди-ций (токмелъ), ши ачеста ши аиръпътъ лнкъ а до-вънъдъ прин прииншъ, чи се цжнъ дрептъ аманетъ. Дин ачеста садъ Тримесъ ла политія Опорто, спре а се оморъ кро 50 персаде, лнтръ каре съ алъ преоци, нови-ли, адвокаций ши негдиторъ".

Пе марцинъ ноастре съ ашезъ дин партъ Испа-ний лн кордонъ милитъръскъ.

Икономіе

Лимбеслшлагъ віналъ лн Молдова ши лнпса, че авемъ дѣ вънъ ши проаспътъ лнтдѣлемъ, че асъ погте лнтреб-вицъ симборъ дѣ поамъ лнфачеръ днбълъ лнтдѣлемъ, кареле лнтрече къвнътътъ пе алъ Греций ши къбъ проспътъ пе ачелъ дѣ Провансъ, че нисъ адбъе тотъ дѣбна фмвекитъ; прелжнъ ачесте, лн привъръбъ икономій, ши а моралълъ лнфолоситор есте асъ лнтребвицъ тискошина лн фачеръ лнтдѣлемъ делемъ; дектълъ а вълтъръ амечитоаре изворъ неномърътълор реле. Дин 125 окъ симбръ дѣ подъмъ вскацъ, се потъ скоте 12 пнлъ 13 окъ днгъ делемъ, ши 100 окъ дѣ ачеста дабъ 75 окъ днгъ делемъ дистиллър (липпедъ), мар ачелъ 25 окъ дѣ дроздълъ се потъ лнтребвицъ лн фачеръ днбълъ вънъ Сепонъ.

Деклараціе дѣ Негоціи

Алъна лбъ май андайдъ трекътъ 1830 мамъ фостъ лнкътътъ ебъцъсъ искълитълъ товаръшъ къ Негоціерълъ Василе Ивановичъ, а дескъдъ ѿ Дѣгънъ лнчъ лн политія, ѿшъ къ марфъ дѣ Цариградъ, дѣ Липска ши дѣ Россія. Акъма лнсъ, ла ритълъ зъ а къргътълоръ лбълъ номълъ, дисфъкъндъмъ дѣ номитълъ Д. Василе Ивановичъ, Дѣгъна алъ ръмъасъ асбръса къ тоате сокот-леле, лнрдаторънъдъсъ Фостълъ мѣдъ Компаніонъ (това-ръшъ) амъ плъти патрѣспрѣзече мілъ лей рънъдъръ рѣн-дѣръ, лн терминъ дѣ 14 лбълъ, кътъ дна мілъ лей пе лнчъ къ докладъ ла зече вънъ пе лнчъ. Дрептъ ачелъ съ се ціе лн побликъ ачестъ дѣсфачеръ, къ дена зіда. Тъ а къргътълоръ лбълъ, номай сънріа лн компаніе къ номитълъ, ши къ нобре а сложи кредитълъ мѣдъ ничъ пен-търъ времълъ лнндълъ дин фостъ къ номитълъ товаръшъ. Адъничъ дѣ ла зіда лнтръ а къргътълоръ лбълъ ши лнан-тие.

Съшъмъ 6 ноемвъръ 1834 Сандомиръ Лбка